ENDROIT - *LOCATION*: RDL, Stade de la Cité des Jeunes | VILLE - *TOWN*: Rivière-du-Loup | DATE: 19 nov 16 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - GAME N°: 2086 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: ESPOIRS SAGUENAY LAC ST-JEAN

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
01	JEFFREY FILLION	G	27	09	28	05:51(AN)	1
30	MIVIL TREMBLAY *	G	19	14		14:17	1
09	FELIX RIVERIN		27			03:19	2
10	DI-D'ABRAM MIANSCUM		28	09		06:48	2
12	CHARLES-ANTOINE TREMBLAY		28	27		10:01	2
13	Hubert Potvin						
14	FELIX GAGNON						
15	EMILE RODRIGUE						
17	HUGO LARKIN						
19	GABRIEL TREMBLAY						
20	ELIOTT SIMARD						
21	ALEXANDRE BOURGEOIS						
22	YOAN LEGENDRE						
24	WILLIAM SIMARD						
27	JEREMY GUAY						
28	MATHIS GAGNÉ						
44	JEAN-FRANCOIS GIRARD						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.	AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
28	A53	10:39	1	12	F96	09:52	2
14	A53	00:05	2				
22	A48	04:24	2				
12	A47	09:04	2				
19	A55	10:26	2				
22	A55	04:50	3				
44	A47	15:00	3				

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

GARDIENS

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	45	0	5			0	1	0	2	0	2	30
		0	0			0		0		0		01

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: OCÉANIC B.ST-LAURENT

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
29	SIMON-XAVIER MICHAUD *	G	91	44		06:12	1
33	PHILIPPE BOURDAGES	G	91	87		11:43(AN)	1
04	MATHIEU PIGEON		91	18		01:46(AN)	2
05	RAFAËL BLAIS		32			09:52	2
07	PHILIPPE LABRIE		08			12:57	3
08	WHILEM CÔTÉ		08				
14	WILLIAM ST-PIERRE						
18	MATHIS MCNICOLL-BELZILE						
21	PHILIPPE-ANTOINE TREMBLAY						
25	GABRIEL LAHAYE						
28	LOUIS DUMAIS						
32	NATHAN DRAPEAU						
44	ZACHARY GAGNON						
54	JUSTIN DUBE						
57	THOMAS LEVASSEUR						
87	ALEXANDRE POULIOT						
91	ÉMILE JEAN						

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.	MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
				32	A55	04:31	1
				08	A39	07:13	2
				25	A47	09:04	2
				91	A48	02:02	3
				14	A39	10:50	3
				07	A22	15:00	3

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

GARDIENS

	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	GARDIENS No
	5	0	45				0		3	0	0	29
	0	0					0			0		33

ENTRAÎNEURS / OFFICIELS

	(LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)
ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	ETIENNE LEDUC	MARC BOUDREAU
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	MARC-FRANCOIS BERNIER	HUGUES LEBEL
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*		GILL BLAIS
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*		PHILIPPE BÉRUBÉ
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*		

OFFICIELS / *OFFICIALS*

	(LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		
ANNONCEUR *ANNOUNCER*		
CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	RAPHAEL BÉRUBÉ	
MARQUEUR *SCOREKEEPER*	MARC-ANDRÉ BÉRUBÉ	
JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		DAVE CÔTÉ
JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		RAPHAEL PLOURDE
ARBITRE *REFEREE*		TOMMY COLLIN
ARBITRE *REFEREE*		
SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE*		X

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
		5	5	DÉBUT / *START* 15:00:00 — FIN / *END* 16:32:00	1

SPECTATEURS / *SPECTATORS*

3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :

LIGUE